



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

TRANS/2004/14
11 December 2003

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

(Шестьдесят шестая сессия, 17-19 февраля 2004 года)

**СОВЕЩАНИЕ ЗА "КРУГЛЫМ СТОЛОМ": Саморегулирующиеся
транспортные системы (СРТС)**

(Женева, 18 февраля 2004 года, 15 час. 00 мин. - 18 час. 00 мин.)

Примечание: В соответствии с просьбой Комитета по внутреннему транспорту (КВТ), высказанной на его шестьдесят четвертой сессии (ECE/TRANS/139, пункт 6), Бюро КВТ решило на своем заседании, состоявшемся 3-4 декабря 2002 года (TRANS/2003/2, приложение 3, пункт 18), провести совещание за "круглым столом" на тему "Саморегулирующиеся транспортные системы" в ходе шестьдесят шестой сессии Комитета. Всемирный форум для согласования правил в области транспортных средств (WP.29) подготовил программу работы этого совещания за "круглым столом", которая воспроизводится ниже.

* * *

**СОВЕЩАНИЕ ЗА "КРУГЛЫМ СТОЛОМ": САМОРЕГУЛИРУЮЩИЕСЯ
ТРАНСПОРТНЫЕ СИСТЕМЫ (СРТС)**

ПРОГРАММА

ОТКРЫТИЕ	Г-жа Бригита Шмегнерова, Исполнительный секретарь ЕЭК ООН
ОБЗОР ПРОВЕДЕННОЙ И БУДУЩЕЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ WP.29	г-н Кенжи Вани, Сопредседатель неофициальной группы по СРТС
РАЗРАБОТКА ТЕХНОЛОГИЙ	
Технологии СРТС и передовые системы для облегчения управления транспортными средствами	Г-н Кристоф Хусс, старший вице- президент, Департамент научной и транспортной политики, Группа БМВ - МОПАП (Международная организация предприятий автомобильной промышленности)
Проект метрических характеристик рабочей нагрузки водителя САМР	Г-н Ричард Диринг, менеджер, Департамент предупреждения аварий и поддержки систем, Центр по интеграции усилий в области обеспечения безопасности, Корпорация "Дженерал Моторс" - МОПАП (Международная организация предприятий автомобильной промышленности)
Система для облегчения управления транспортными средствами (Система для удержания транспортных средств в полосе движения)	Г-н Акира Ихоши, главный инженер, "ХОНДА", НИОКР, Ко., Лтд. - МОПАП (Международная организация предприятий автомобильной промышленности)
СОГЛАСОВАННЫЕ НАУЧНЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ В ОБЛАСТИ СРТС	Г-н Ян Ной, директор, Департамент научных исследований и опытно- конструкторских работ в области стандартов, правил в области безопасности дорожного движения и транспортных средств министерства транспорта Канады - МОНИС (Международная организация по научно-исследовательскому сотрудничеству)
ВОПРОСЫ И ОТВЕТЫ	
ВЫВОДЫ	Г-н Бернар Говин, Председатель WP.29 и Сопредседатель неофициальной группы по СРТС
ЗАКРЫТИЕ СОВЕЩАНИЯ ЗА "КРУГЛЫМ СТОЛОМ"	г-н Хосе Капел Феррер, директор Отдела транспорта ЕЭК ООН
